

Poland-Skierniewice: Industrial machinery

OJ S 172/2021 06/09/2021

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Instytut Ogrodnictwa w Skierniewicach

Postal address: Konstytucji 3 Maja 1/3

Town: Skierniewice

NUTS code: PL71 Łódzkie

Postal code: 96-100

Country: Poland

Contact person: Justyna Gózdź

E-mail: j.gozdz@pierog.pl

Telephone: +48 225989305

Fax: +48 225989333

Internet address(es):

Main address: www.inhort.pl

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://pierog.ezamawiajacy.pl>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://pierog.ezamawiajacy.pl>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Instytut badawczy

I.5. Main activity

Other activity: badania naukowe i prace rozwojowe

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa urządzeń technologicznych

Reference number: 27/ZP/2021

II.1.2. Main CPV code

42000000 Industrial machinery

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest dostawa urządzeń technologicznych oraz regałów, wyszczególnionych w Załączniku nr 1 do SWZ – Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia. Zamówienie obejmuje 4 odrębne części zamówienia (Pakiety). Wykonawca może złożyć ofertę na jedną lub więcej części zamówienia/Pakiety (maksymalnie 4).

W ramach realizacji każdej z części zamówienia/każdego z Pakietów, Wykonawca jest obowiązany do dostawy kompletnego przedmiotu zamówienia oraz jego montażu w terminach określonych odrębnie dla każdej części zamówienia/Pakietu. Terminy realizacji zamówienia w zakresie poszczególnych części/Pakietów zostały określone w postanowieniach Rozdziału I ust. 6 SWZ w pkt 1 – 4 SWZ.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia został zawarty w treści Załącznika nr 1 do SWZ.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Pakiet nr 1 - Przemysłowe regały do mroźni - 24 regały do mroźni, w tym 20 przesuwanych z mechanizmem korbowym, z zamkami oraz tablicą opisową. Regały wykonane ze stali, malowane proszkowo.

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

42513200 Refrigerating equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

II.2.4. Description of the procurement

Pakiet nr 1 - Przemysłowe regały do mroźni - 24 regały do mroźni, w tym 20 przesuwanych z mechanizmem korbowym, z zamkami oraz tablicą opisową.

Regały wykonane ze stali, malowane proszkowo.

Specyfikacja:

1) Dwa (2) regały stacjonarne każdy składający się z sześciu modułów mieszczących półki o długości 100 cm (± 1 cm) oraz głębokości min. 45 cm.

2) Dziesięć (10) regałów jezdnych połączonych w ciągi podwójne o dostępie z dwóch stron, każdy składający się z pięciu modułów mieszczących półki o długości 100 cm (± 1 cm) oraz głębokości min. 45 cm.

3) Dwa (2) regały stacjonarne każdy składający się z sześciu modułów o długości 100 cm (± 1 cm) o głębokości min. 50 cm.

4) Dziesięć (10) regałów jezdnych połączonych w ciągi podwójne o dostępie z dwóch stron, każdy składający się z pięciu modułów mieszczących półki o długości 100 cm (± 1 cm) oraz głębokości min. 50 cm.

Dane techniczne produktów wskazanych w pkt od 1) do 4) Specyfikacji zamówienia w zakresie Pakietu nr 1:

– maksymalna wysokość regałów – 260 cm,

– minimalna długość użytkowa regałów stacjonarnych (pkt. 1 i 3) – 600cm (maksymalna długość całkowita - 625cm),

- minimalna długość użytkowa regałów przesuwnych (pkt. 2 i 4) – 500cm (maksymalna długość całkowita – 525cm) – z tyłu regałów przesuwnych powinna zostać przestrzeń od ściany 30-35 cm,
- minimalna ilość poziomów półkowych: 9 + 1 poziom półka zadaszająca;
- minimalny odstęp (prześwit) między półkami – 22cm,
- nośność co najmniej 80 kg/półkę,
- konstrukcja regału wykonana w systemie stężeń krzyżowych, ściany boczne z blachy,
- konstrukcja regałów ocynkowana oraz malowana proszkowo w kolorze popielatym (farba odporna na warunki zewnętrzne) – przeznaczenie do chłodni ze stałą temperaturą minus 20 stopni Celsjusza i niskiej wilgotności,
- szyny nawierzchniowe kotwiczone z posadzką, ocynkowane.

Wymagania dodatkowe:

- a) Każde dwa zblokowane regały przesuwne powinny posiadać mechanizm korbowy, zamek oraz tablicę opisową na umieszczenie etykiety o wielkości nie mniejszej niż format A5 i nie większej niż format A4.
- b) Regały stacjonarne powinny posiadać tablicę opisową o wielkości nie mniejszej niż format A5 i nie większej niż format A4.
- c) Regały muszą posiadać deklarację zgodności WE sporządzoną przez producenta lub jego upoważnionego przedstawiciela, oraz muszą być oznakowane odpowiednimi oznaczeniami CE.
- d) Regały muszą posiadać certyfikat bezpieczeństwa, atest higieniczny PZH, oraz klasyfikację ogniową ITB.

Zamawiający wymaga, aby Dostawca posiadał wdrożony system zarządzania jakością zgodny z normą PN-EN ISO 9001:2015 lub normą równoważną.

Dodatkowe wymagania w zakresie opisu przedmiotu zamówienia dla niniejszej części zostały zawarte w załączniku nr 1 do SWZ - Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in days: 60

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Regionalne Centrum Bioróżnorodności Ogrodniczej jako środek integrujący ochronę ex-situ różnorodności biologicznej województwa łódzkiego. Nr umowy o dofinansowanie: UDA-RPLD.05.04.01-10-0001/18-00

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Pakiet nr 2 - Wanna do fermentacji owoców - 1 szt.

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

42210000 Food, beverage and tobacco-processing machinery

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

II.2.4. Description of the procurement

Pakiet nr 2 - Wanna do fermentacji owoców – 1 szt.

Specyfikacja:

- konstrukcja ze stali nierdzewnej posiadająca regulowane nogi i króćce spustowe,
- wymiary minimalne (szer. x dł. x wys.) 1000 x 1300 x 900 mm,
- pojemność minimalna 200 litrów,
- wykonanie ze stali nierdzewnej 1.4307 lub AISI 304L,
- wanna wyposażona w kosz o wymiarach nie mniejszych niż (szer. x dł. x wys.) 1000 x 1000 x 700 mm, z sitem z blachy o grubości nie mniejszej niż 2 mm z otworami o wymiarach 25x4 mm i odległości pomiędzy otworami maksymalnie 3 mm,
- regulowane nogi, króćce spustowe.

Wymagania dodatkowe:

Zamawiający wymaga, aby Dostawca posiadał wdrożony system zarządzania jakością zgodny z normą PN-EN ISO 9001:2015 lub normą równoważną.

Urządzenie – wanna do fermentacji owoców musi posiadać deklarację zgodności WE sporządzoną przez producenta lub jego upoważnionego przedstawiciela, oraz musza być oznakowane odpowiednimi oznaczeniami CE.

Atest higieniczny

Pozostałe postanowienia dot. opisu przedmiotu zamówienia zostały opisane treści Załącznika nr 1 do SWZ - Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 14

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: "Regionalne Centrum Bioróżnorodności Ogrodniczej jako ośrodek integrujący ochronę ex-situ różnorodności biologicznej województwa łódzkiego" Numer umowy o dofinansowanie: UDA-RPLD.05.04.01-10-0001/19-00.

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Pakiet nr 3 - Suszarnia komorowa 1 szt.
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

42214200 Dryers for agricultural products

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

II.2.4. Description of the procurement

Pakiet nr 3 - Suszarnia komorowa – 1 szt.

Specyfikacja - minimalne wymagania techniczne:

- 1) Kubatura komory suszarni nie mniejsza niż: 14 m³;
- 2) Wymiary zewnętrzne komory suszarni:
 - szerokość - nie większa niż: 2000 mm,
 - wysokość - nie większa niż: 2100 mm,
 - długość - nie większa niż: 4250 mm;
- 3) Materiał do budowy komory:
 - płyta warstwowa/kompozytowa 100 mm,
 - wnętrze – stal nierdzewna AISI 304 lub lepsza;
- 4) Parametry pracy komory suszarni regulowane w zakresie:
 - temperatura powietrza 10-20 °C,
 - wilgotność względna powietrza 10-25 %,
 - przepływ powietrza regulowany w zakresie co najmniej 10-100 m³/godz.,
 - wydajność osuszania w 10°C w zakresie nie mniejszym niż 1 – 5 kg H₂O/24 godz.;
- 5) Sterowanie automatyczne:
Automatyka obejmująca pomiar co najmniej:
 - temperatury powietrza,
 - wilgotności względnej powietrza,
 - czasu trwania procesu;
- 6) Parametry nastaw:
 - temperatura,
 - wilgotność względna powietrza procesowego,
 - regulacja cyrkulacji powietrza,
 - czasu trwania procesu;
- 7) Kontrola procesu suszenia:
 - intuicyjny kolorowy wyświetlacz dotykowy LCD 4-7",
 - sterowanie automatyczne na podstawie algorytmów uzgodnionych z Zamawiającym,
 - zdalny monitoring i sterowanie za pomocą sieci LAN, WIFI, GSM,
 - powiadomienia SMS: alarmy, alerty, stan pracy.

Wyposażenie:

A: Osuszacz wykorzystujący ekologiczny czynnik chłodniczy.

B: Szafa sterownicza.

Rodzaj osuszacza oraz szafa sterownicza zaoferowane przez Wykonawcę mają zagwarantować uzyskanie parametrów pracy komory określonych w minimalnych wymaganiach technicznych.

C: Wózki suszarnicze wykonane ze stali nierdzewnej AISI 304 lub lepszej – 2 szt.

Parametry wózków suszarniczych:

- długość – co najmniej 900 mm,
- szerokość – co najmniej 850 mm,
- wysokość – co najmniej 1800 mm.
- liczba poziomów z półkami – 15,
- liczba półek na poziom – 2.

D: Tace suszarnicze wykonane ze stali nierdzewnej AISI 304 lub lepszej – 60 szt.:

- blacha o grubości co najmniej 1 mm,
- perforacja -otwory okrągłe o średnicy 2 mm, odległości między otworami 3 mm
- prześwit względny co najmniej 40%,
- liczba tac dla 2 wózków – 60.

IFORMACJE DODATKOWE:

Wymiary pomieszczenia, w którym będzie umieszczona komora suszarni:

- szerokość 4470 mm,
- wysokość 3500 mm,
- długość 5760 mm.

Parametry pracy pomieszczenia regulowane w zakresie:

- temperatura powietrza 15-20 °C,
- wilgotność względna powietrza 15-25 %,

System dystrybucji powietrza komory i pomieszczenia powinien być układem zintegrowanym polegającym na wykorzystaniu powietrza przepracowanego z komory suszarni do utrzymania wymaganych parametrów w pomieszczeniu.

WYMAGANIA DODATKOWE:

- Dwa oddzielne systemy osuszające pracujące naprzemiennie w czasie jednego cyklu suszenia.
- Możliwość wykorzystania ciepła produkowanego podczas procesu suszenia do podgrzewania wody użytkowej.
- Możliwość wykorzystania ciepła odpadowego, jak również możliwość zasilania energią z paneli fotowoltaicznych.
-

Suszarnia komorowa musi posiadać deklarację zgodności WE sporządzoną przez producenta lub jego upoważnionego przedstawiciela, oraz musi być oznakowana odpowiednimi oznaczeniami CE.

Zamawiający wymaga, aby Dostawca posiadał wdrożony system zarządzania jakością zgodny z normą PN-EN ISO 9001:2015 lub normą równoważną

Dodatkowe informacje w zakresie opisu przedmiotu zamówienia zostały określone w Załączniku nr 1 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

End: 15/04/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: "Regionalne Centrum Bioróżnorodności Ogrodniczej jako ośrodek integrujący ochronę ex-situ różnorodności biologicznej województwa łódzkiego"Numer umowy o dofinansowanie: UDA-RPLD.05.04.01-10-0001/18-00

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Pakiet nr 4 - Pakowarka próżniowa - 1 szt.

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

42921300 Packing or wrapping machinery

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

II.2.4. Description of the procurement

Pakiet nr 4 - Pakowarka próżniowa – 1 szt.

Specyfikacja - Minimalne wymagania techniczne:

- wydajność pompy próżniowej minimum 60 m3/h,
- długość listwy zgrzewającej minimum 2x500 mm,
- komora o wymiarach minimalnych 500x500x200 mm,
- zasilanie (V) 400,
- listwa odcinająca,
- możliwość pakowania w gazie,
- czujnik podciśnienia,
- czujnik punktu parowania,
- zaawansowane sterowanie z ekranem LCD.

Urządzenie – pakowarka próżniowa musi posiadać deklarację zgodności WE sporządzoną przez producenta lub jego upoważnionego przedstawiciela potwierdzającą zgodność z następującymi dyrektywami:

2006/42/EC: Dyrektywa maszynowa

2014/30/EC: Dyrektywa kompatybilności elektromagnetycznej

2014/35/EC: Dyrektywa niskonapięciowa,

oraz muszą być oznakowane odpowiednimi oznaczeniami CE.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in days: 30

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: "Regionalne Centrum Bioróżnorodności Ogrodniczej jako ośrodek Integrujący ochronę ex-situ różnorodności biologicznej województwa łódzkiego" Numer umowy o dofinansowanie: UDA-RPLD.05.04.01-10-0001/18-00.

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zamawiający nie określa warunków udziału w postępowaniu w tym zakresie.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający nie określa warunków udziału w postępowaniu w tym zakresie.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający nie określa warunków udziału w postępowaniu w tym zakresie.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Szczegółowe warunki realizacji umowy zostały zawarte w treści Załącznika nr 7 do SWZ - wzór umowy.

W zakresie części zamówienia Pakietu nr 3 Zamawiający przewiduje udzielenie zaliczki.

W treści § 10 załącznika nr 7 do SWZ - wzoru umowy określono przesłanki do zmiany Umowy.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2.

Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 08/10/2021 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 05/01/2022

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 08/10/2021 Local time: 12:30

Place:

Otwarcie ofert będzie mieć miejsce za pośrednictwem Platformy.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia. W takiej sytuacji zobowiązani są do ustanowienia pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.

Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Zasady określone w lit. b stosuje się odpowiednio do osoby działającej w imieniu Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia.

W przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia oświadczenie JEDZ, o którym mowa w Rozdziale V ust. 2 pkt 1 SWZ oraz oświadczenia i dokumenty, o których mowa w Rozdziale V ust. 3 SWZ składa każdy z Wykonawców.

Wykaz oświadczeń i dokumentów, których złożenia wymaga Zamawiający w ramach niniejszego postępowania został zamieszczony w treści Rozdziału V SWZ.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587803

Internet address: www.uzp.gov/kio

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Postal address: ul. Krucza 36 / Wspólna 6
Town: Warszawa
Postal code: 00-522
Country: Poland

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu niniejszego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
2. Odwołanie przysługuje na:
 - 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy,
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy,
3. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo w terminie 15 dni - jeżeli informacja została przekazana w inny sposób.
4. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym UE lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
5. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 3 i 4 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
6. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
7. Pozostałe zasady dot. środków ochrony prawnej zostały zawarte w Dziale IX ustawy.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

01/09/2021